

# Investigación en Enfermería

Imagen y Desarrollo

Pontificia Universidad Javeriana

Facultad de Enfermería

**Rector**

Jorge Humberto Peláez Piedrahita, S. J.

**Vicerrector Académico**

Luis David Prieto Martinez

**Decana**

Fabiola Castellanos Soriano

**Directora de la Carrera de Enfermería**

Hilda María Cañón Abuchar

**Directora del Departamento Enfermería Clínica**

Rosaura Cortés de Tellez

**Director de la Oficina de Posgrados**

Daniel Gonzalo Eslava Albarracín

**Facultad de Enfermería**

Investigación en Enfermería. Imagen y Desarrollo

Es una publicación de la Facultad de Enfermería de la Pontificia Universidad Javeriana

(http://www.javeriana.edu.co)

Año 16 Volumen 17, número 1

enero-junio 2015

**EDITOR A****Diana Marcela Achury Saldaña.** Magistra en Cuidado Cardiovascular. Profesora asociada de la Facultad de Enfermería, Pontificia Universidad Javeriana, Colombia.**COMITÉ CIENTÍFICO****Jean Watson.** Enfermera registrada (RN), Advanced Holistic Nurse, Board Certified (AHN-BC). PhD. Fellows of the American Academy of Nursing (FAAN) Founder/Director Watson Caring Science Institute, University of Colorado, Denver, Estados Unidos. Distinguished professor and dean emerita, University of Colorado.**Pilar Bernal de Pheils.** Enfermera registrada (RN), Magistra en Ciencias (MS), enfermera Especialista en Salud de la Familia o Family Nurse Practitioner (FNP), enfermera Partera u Obstetriz o Certified Nurse Midwife (CNM), Fellow, American Academy of Nursing (FAAN), miembro de la Academia Americana de Enfermería. Profesora clínica titulada, Escuela de Enfermería de la Universidad de California, San Francisco, Estados Unidos.**Ana Luisa Velandia Mora.** Profesora especial, Universidad Nacional de Colombia. Emérita y honoraria de la Facultad de Enfermería de la Universidad Nacional. Licenciada en Enfermería, Universidad Nacional de Colombia. Magistra en Administración, Universidad Nacional de Colombia. PhD en Ciencias Médicas, Instituto de Medicina de Leningrado (San Petersburgo), Rusia.**Maria da Gloria Miotto Wright.** Jefe de la Unidad de Desarrollo Educativo e Investigación, Comisión Interamericana para el Control del Abuso de Drogas de la Organización de los Estados Americanos. Enfermera de la Universidad de São Paulo, Brasil. Magistra de Ohio StateUniversity, Estados Unidos. Doctora de la Universidad de São Paulo.**Karen Lucas Breda.** PhD. Enfermera registrada (RN), University of Hartford College of Education, Nursing & Health Professions, Estados Unidos.**Maria Itayra Coelho de Souza Padilha.** Graduada em Enfermagem, Universidade Federal de Santa Catarina (UFSC), Brasil. Mestre em Enfermagem, Escola de Enfermagem Anna Nery, Universidade Federal do Rio de Janeiro (UFRJ), Brasil. Membro do Conselho Diretor da revista *Texto & Contexto Enfermagem*, do Programa de Pós-Graduação em Enfermagem da UFSC.**Myriam Elsa Torres.** PhD y *Master of Science in Public Health* (MSPH) en Epidemiology, University of South Carolina, Estados Unidos. Magister en Salud Pública, Universidad de Antioquia, Colombia. Profesora asistente de investigación, University of South Carolina.**COMITÉ EDITORIAL****Elizabeth A. Henneman.** PhD, MS. Professor, University of Massachusetts, School of Nursing, Amherst, MA, Estados Unidos.**María Helena Palucci Marziale.** Enfermera registrada (RN). PhD. Profesora de tiempo completo, Escola de Enfermagem de Ribeirão Preto, Universidade de São Paulo, Brasil. WHO Collaborating Centre for Nursing Research Development, São Paulo. Editora de la Revista Latino-

-Americana de Enfermagem. Coordinadora de Nursing Journals Database REV@ENF of the Virtual Health Library (Nursing/BIREME). Miembro de honor de la Society of Nursing, Sigma Theta Tau International. Miembro del International Network for Doctoral Education in Nursing (IDEN). Miembro del Scientific Committee of Occupational Health Nursing (ICOH). Fabiola Castellanos Soriano. Enfermera, Pontificia Universidad Javeriana, Colombia. Especialista en Salud Ocupacional, Universidad Jorge Tadeo Lozano, Colombia. Magistra en Educación, Pontificia Universidad Javeriana. Doctora en Enfermería, Universidad Nacional de Colombia. Profesora de la Facultad de Enfermería, Pontificia Universidad Javeriana.

**Clara Virginia Caro.** Enfermera, Universidad Nacional de Colombia. Magistra en Salud Pública, Universidad de Antioquia, Colombia. Magistra en Educación, Universidad Pedagógica Nacional, Colombia. Doctora en Enfermería, Universidad Federal de Santa Catarina, Brasil. Profesora de la Facultad de Enfermería, Universidad Nacional de Colombia.**Alba Lucero López Diaz.** Magistra y PhD, Universidad de São Paulo, Brasil. Líder del Grupo de Investigación en Cuidado Cultural de la Salud, Facultad de Enfermería, Universidad Nacional de Colombia. Profesora de la Facultad de Enfermería, Universidad Nacional de Colombia.**Maria Nubia Romero Ballén.** Enfermera, Universidad Nacional de Colombia. Magistra en Salud Pública, Universidad de Antioquia, Colombia. Profesora de la Facultad de Enfermería, Universidad Pedagógica y Tecnológica de Colombia (UPTC), Colombia.**Gladys Eugenia Canaval.** Enfermera, Universidad del Valle. MSC, Universidad del Valle, Colombia. PhD, University of Illinois at Chicago, Estados Unidos. Directora del grupo de investigación Promoción de la Salud (Promesa). Profesora titular de la Facultad de Enfermería de la Universidad del Valle.**Maria Magdalena Alonso Castillo.** Subdirectora de Posgrado e Investigación, Facultad de Enfermería, Universidad Autónoma de Nuevo León, Monterrey NL, México.**Maria Teresa Urrutia Soto.** Enfermera matrona. PhD, University of Miami, Estados Unidos. Magister en Nutrición, Escuela de Medicina, Universidad Católica de Chile. Profesora asociada, Departamento Salud de la Mujer, Escuela de Enfermería, Universidad Católica de Chile.**Cibile Andruscioli de Mattos Pimenta.** Doctora en Enfermería, Universidad de São Paulo, Brasil. Profesora titular, Escuela de Enfermería, Universidad de São Paulo. Presidenta de la Comisión de Posgradación, Escuela de Enfermería, Universidad de São Paulo.**Ana Liliana Palacios García.** Enfermera. Máster en Salud Pública y Gestión Sanitaria, Escuela Andaluza de Salud Pública, Granada, España. Coordinadora del Proyecto con Médicos sin Fronteras, Guatemala, C. A.

# Investigación en Enfermería. Imagen y Desarrollo

Año 16

Volumen 17, número 1  
enero-junio 2015  
Publicada desde 1999

Tarifa postal reducida N° 2009-482 4-72, la Red Postal de Colombia  
ISSN impreso: 0124-2059 · ISSN en linea: 2027-128X

## Revista incluida en CUIDEN



**Publindex-Colciencias Categoría B** ([http://201.234.78.173:8084/publindex/busqueda/buscar.do?\\_\\_tableName=enArticulo.table.todosBusqueda&\\_\\_tableAction=reset](http://201.234.78.173:8084/publindex/busqueda/buscar.do?__tableName=enArticulo.table.todosBusqueda&__tableAction=reset))

**Índice Ulrich** (<http://ulrichsweb.serialssolutions.com/title/1316814243611/659588>)

**CUIDEN** (<http://www.index-f.com/bibliometria/bresumen.php?id=420>)

**Latindex** (<http://www.latindex.unam.mx/buscador/ficRev.html?opcion=1&folio=17519>)

**Redalyc** (<http://redalyc.uaemex.mx/src/inicio/HomRevRed.jsp?iCveEntRev=1452>)



## Facultad de Enfermería

### Investigación en Enfermería. Imagen y Desarrollo

Es una publicación de la Facultad de Enfermería de la Pontificia Universidad Javeriana (<http://www.javeriana.edu.co>)

## Editora

Diana Marcela Achury Saldaña, Magister (Pontificia Universidad Javeriana, Bogotá, Colombia) [dachury@javeriana.edu.co](mailto:dachury@javeriana.edu.co)

## Comité Científico

Jean Watson, PhD (University of Colorado Denver, Estados Unidos) [jeanwatson@comcast.net](mailto:jeanwatson@comcast.net)

Pilar Bernal de Pheils, Magister (Universidad de California, Estados Unidos) [bernal\\_d\\_pheils@nursing.uest.edu](mailto:bernal_d_pheils@nursing.uest.edu)

Ana Luisa Velandia Mora, PhD (Universidad Nacional de Colombia, Bogotá, Colombia) [alvelandiam@yahoo.com](mailto:alvelandiam@yahoo.com)

Maria da Gloria Miotto Wright, PhD (Comisión Interamericana para el Control del Abuso de Drogas [CICAD] de la Organización de los Estados Americanos [OEA], Brasil) [gwright@oas.org](mailto:gwright@oas.org)

Karen Lucas Breda, PhD (University of Hartford College of Education, Nursing & Health Professions, Estados Unidos) [breda@hartford.edu](mailto:breda@hartford.edu)  
María Itayra Coelho de Souza Padilha, PhD (Universidad Federal de Santa Catarina, Brasil) [padilha@ccs.ufsc.br](mailto:padilha@ccs.ufsc.br)

Myriam Elsa Torres, PhD (Universidad Carolina del Sur, Estados Unidos) [torresme@mailbox.sc.edu](mailto:torresme@mailbox.sc.edu)

## Comité Editorial

Elizabeth A. Henneman, PhD (University of Massachusetts, Estados Unidos) [elizabeth.henneman@gmail.com](mailto:elizabeth.henneman@gmail.com)

Maria Helena Palucci Marziale, PhD (Universidade de São Paulo, Brasil) [marziale@eerp.usp.br](mailto:marziale@eerp.usp.br)

Fabiola Castellanos Soriano, PhD (Pontificia Universidad Javeriana, Bogotá, Colombia) [fabiola.castellano@javeriana.edu.co](mailto:fabiola.castellano@javeriana.edu.co)

Clara Virginia Caro Castillo, PhD (Universidad Nacional de Colombia, Bogotá, Colombia) [cvcaroc@unal.edu.co](mailto:cvcaroc@unal.edu.co)

Alba Lucero López Díaz, PhD (Universidad Nacional de Colombia, Bogotá, Colombia) [allopezd@unal.edu.co](mailto:allopezd@unal.edu.co)

Maria Nubia Romero Ballén, Magister (Universidad Pedagógica y Tecnológica de Colombia [UPTC], Tunja, Colombia) [mnromero@gmail.com](mailto:mnromero@gmail.com)

Gladys Eugenia Canabal, PhD (Universidad del Valle, Cali, Colombia) [giacanav@univalle.edu.co](mailto:giacanav@univalle.edu.co)

Maria Magdalena Alonso Castillo, PhD (Universidad Autónoma de Nuevo León, México) [magdalena\\_alonso@hotmail.com](mailto:magdalena_alonso@hotmail.com)

María Teresa Urrutia Soto, PhD (Pontificia Universidad Católica de Chile, Chile) [murrutis@uc.cl](mailto:murrutis@uc.cl)

Cibele Andruscioli de Mattos Pimenta, PhD (Universidad de São Paulo, Brasil) [parcpca@usp.br](mailto:parcpca@usp.br)

Ana Liliana Palacios García, Magister (Escuela Andaluza de Salud Pública, España) [anlipa@yahoo.com](mailto:anlipa@yahoo.com)



## Revisión Editorial

### Editorial Pontificia Universidad Javeriana

## Coordinador de publicaciones periódicas

Favio Andrés Flórez Carranza

## Analista de publicaciones periódicas

Rosa Isabel González

## Corrección de estilo

Ella Suárez

## Diagramación

Diego Andrés Mesa



## Impresión

Fundación Cultural Javeriana de Artes Gráficas (Javegraf)

Campus, Pontificia Universidad Javeriana

Hospital Universitario San Ignacio

Carrera 7º N° 40-62, piso 7º

Bogotá D. C., Colombia

Tel. 3208320 extensiones 2655 y 2663

[dachury@javeriana.edu.co](mailto:dachury@javeriana.edu.co)



Esta revista científica de la Pontificia Universidad Javeriana está registrada bajo la licencia Creative Commons Reconocimiento-NoComercial-SinObraDerivada 2.5 Colombia.

## Contenido

### Editorial

The Advanced Practice Nursing role in Latin America: Challenges, Opportunities and Implications for Universal Health Coverage

SILVIA HELENA DE BORTOLI CASSIANI

KERI ELIZABETH ZUG

9

### Enfermagem: a prática do cuidado sob o ponto de vista filosófico

*Enfermería: la práctica del cuidado desde un punto de vista filosófico*

*Nursing: the Care Practice from a Philosophical Point of View*

VERA REGINA WALDOW

13

### Encuesta de caracterización para el cuidado de una persona con enfermedad crónica

*Characterization Survey to Define the Care of a Person with Chronic Disease*

*Inquérito sobre caracterização para o cuidado de uma pessoa com doença crônica*

LUCY BARRERA ORTIZ

ELIZABETH VARGAS ROSERO

PAOLA ANDREA CENDALES

27

### Cuidado de enfermería a la persona con estenosis aórtica severa posterior al implante valvular aórtico transcatéter

*Nursing Care for the Person with Severe Aortic Stenosis after the Transcatheter Aortic Valve Implantation*

*Cuidado de enfermagem à pessoa com estenose aórtica severa posterior ao implante valvar aórtico transcateter*

MARIANA MARTÍNEZ BORJA

SANDRA SONALÍ OLVERA-ARREOLA

45

Fadiga clinicamente relevante em mulheres com câncer de mama: prevalência e fatores associados

*Fatiga clínicamente relevante en las mujeres con cáncer de mama: prevalencia y factores asociados*

*Clinical Relevant Fatigue in Women with Breast cancer:  
Prevalence and Associated Factors*

DANIELA DE ARAUJO LAMINO

CIBELE ANDRUCIOLLI DE MATTO斯 PIMENTA

PATRÍCIA EMILIA BRAGA

DÁLETE DELALIBERA CORRÊA DE FARIA MOTA

65

Significado del cuidado para estudiantes y profesores del Programa de Enfermería de la Universidad Francisco de Paula Santander

*Significado do cuidado em discentes e docentes do Programa de Enfermagem da Universidade Francisco de Paula Santander*

*Meaning of Care for Students and Teachers from the Faculty of the Nursing Program at the University Francisco de Paula Santander*

DIANNE SOFÍA GONZÁLEZ ESCOBAR

77

Estigma do câncer de pulmão: conceito, fatores associados e avaliação

*Estigma del cáncer de pulmón: concepto, factores asociados y evaluación*

*Lung Cancer Stigma: Concept, Assessment and Associated Factors*

ISANNE CAROLINA PANTALEÃO CINTA LIMA

CIBELE ANDRUCCIOLI DE MATTO斯 PIMENTA N.

97

Necesidades percibidas de atención por niños, cuidadores y enfermeros durante la hospitalización en una unidad de cuidado intensivo

*Necessidades percebidas de atendimento por crianças, cuidadores e enfermeiros durante a hospitalização em uma unidade de terapia intensiva*

*Perceived Care Needs of Children, Caregivers and Nurses during Hospitalization in an Intensive Care Unit*

HERLY RUTH ALVARADO ROMERO

SANDRA MÓNICA RODRÍGUEZ COLMENARES

113

La calidad de vida percibida en pacientes diabéticos tipo 2

*Perceived Quality of Life in Type 2 Diabetic Patients*

*Qualidade de vida em pacientes com diabetes mellitus*

LUZ MARINA BAUTISTA RODRÍGUEZ

GLORIA ESPERANZA ZAMBRANO PLATA

131

Descripción de la jerarquía de controles frente al peligro químico por exposición a compuestos orgánicos volátiles generados por procesos de pintura en el sector industrial

*Description of the Hierarchy of Controls Regarding Chemical Hazard for Exposure to Volatile Organic Compounds Generated by Painting Processes in Industry*

*Descrição da jerarquia de controles pela exposição ao perigo químico por compostos orgânicos voláteis gerados de processos de pintura no setor industrial*

CARLOS GIOVANNY RINCÓN CUERVO

ADRIANA MARÍA ORTIZ VÁSQUEZ

149

Índice de artículos publicados 171

Index of Published Articles 176

Índice de artigos publicados 181

